

26th Sunday in Ordinary Time

September 27, 2020

* * *

Announced Masses at St. Joan of Arc

- Sat 09/26 4:00 pm For the People of the Parish
Sun 09/27 9:00 am Josefina Lopez (Anniv.)/Margie & Family
Tue 09/29 7:00 pm Mike Jones/St. Joan of Arc Church Family
Sat 10/03 4:00 pm Wm. Alcavage/Ray & Cathy DelVecchio
& Family
Sun 10/04 9:00 am Lola Tocco/St. Joan of Arc Church Family

* * *

Announced Masses at St. Bartholomew

- Sun 09/27 11:00 am Lois Grant/Thelma Williams
Olen Avant/St. Bart's Gospel Choir
Sun 10/04 11:00 am Preston Williams/Cherryl Summers
Theodore Green & Mary Jane Falana/
Cherryl Summers

* * *

Sacred Heart Parish Tithe

Sunday, 09/13/20: \$ including e-giving
THANK YOU FOR YOUR CONTINUED SUPPORT OF
YOUR PARISH, EMPLOYEES AND PASTOR.

* * *

Online Giving:

Online giving to St. Bartholomew and St. Joan of Arc Churches is still possible. To create an online giving account, log on to www.parishgiving.org.

For New Accounts:

Click on Sign Up Now. Then go to Create Account. Create a user name and a password. Then enter either zip code 08103 or 08104 and click on Search (top right). Sacred Heart Church, Camden, NJ will show in the Organization Name column. Click Select in front of Sacred Heart and follow prompts. The message will say "You have selected Sacred Heart Church. Continue Setup". Click Yes. The Parish Giving box will show up. After entering all information, click on Save. Then select under My Organizations, Sacred Heart Church, Camden, NJ. Click on Pay Now. Then click on Select Desired Type. For regular weekly offerings click Sunday Offerings, then choose which church, ie, Sacred Heart, St. Bartholomew or St. Joan of Arc. PLEASE BE SURE TO SAVE ALL INFORMATION/CHANGES AS YOU GO.

* * *

Stewardship Reflection ~ Stewardship Awareness

"Do nothing out of selfishness; rather, humbly regard others as more important than yourselves..." *Philippians 2:3*

Pride and ego are hard things to control. We see how others act or dress and think we are superior to them. We idolize our own self-image. But, in **Stewardship**, if we truly believe everything is a gift from God, we recognize all the people that God has put in our lives as gifts! We are grateful for how they enrich our lives. Pray every day for the people in your life: your family, your friends and those who make you angry.

Phase 1 Public Mass Schedule:

Saturday, 4 p.m. Mass in English,
Sunday, 9 a.m. and Tuesday, 7 p.m. Masses
in Spanish at St. Joan of Arc Church
Sunday, 10:30 a.m. Mass at Sacred Heart Church
Sunday, 11 a.m. Mass at St. Bartholomew Church

Please be aware that respecting social distancing limits the number of people permitted in the church. Please be joyful, patient and kind!

* * *

FACEBOOK LIVE STREAMING

Every Sunday during the Pandemic at 9 and 11 a.m. on Facebook @ St. Josephine Bakhita Liturgy Broadcasts and also YouTube.

* * *

Sick List

Please pray for those who are ill and those who care for them: **All those suffering from Coronavirus.**

* * *

BISHOP'S COVID-19 PRAYER

Lord Jesus, you heal the sick. We pray that the coronavirus that has affected so many in our world can be contained, controlled, and cured. We lift up to your mercy all those affected, all those working hard to study and cure this illness, and all health care professionals and emergency management teams that are working day and night to keep us safe.

Help us to trust in your merciful care.
Lord, Jesus, hear our prayer. Amen.

* * *

St. Bart's & SJOA Weekly Activities

Saturday, 10/03/20:

1st Communion - Group 2 10:00 am SJOA Church

Monday, 10/05/20:

Ladies Guild Video Meeting 5 pm Zoom

* * *

Celebrate Hispanic Heritage Month September 15-October 15, 2020



26th Sunday in Ordinary Time

From the Pastor's Desk...

Celebrating the Saints of this Week

One of the great traditions of our Catholic Faith is the celebration of the Saints, who are the heroes of our faith and have so much to teach us as we strive to live our faith and follow Christ our Savior.

This week we are presented with a daily dose of 'Saint All Stars' who we can pray to and learn from. September 27th is the Feast of St. Vincent de Paul, known of course for his great compassion for the poor and the broken and who is the patron of all forms of Catholic charities and works of mercy. On September 29th the Church honors the Archangels: Michael, Gabriel, and Raphael. Like them, may we also be warriors against evil, announcers of good news, and guardians of others. On September 30th we celebrate St. Jerome, who teaches us the importance of Scripture and the Word of God in our daily life. October begins with the celebration of St. Theresa of the Child Jesus, lovingly known as the "Little Flower." I pray our simple and humble acts of daily love touch the hearts of all we meet. On October 2nd we celebrate the Guardian Angels. This is not a feast for children but for all of us who need to know that we do have a Guardian Angel who, "ever this day is walking by our side, to light, to guard, to rule and guide." The week concludes with the celebration of one of the most popular saints of all, St. Francis of Assisi. We pray that his humility and his care for creation and love of peace can inspire our world, our country, and our church.

I pray you have a wonderful week celebrating the saints and angels who protect us, guide us, and inspire us to allow the Light of Christ to shine in us every day of our life.

God Bless you and your Family,

Father Vince

* * *

We Need Your Help

Believe it or not, but it is not too early to start thinking and planning for Christmas, especially the wonderful works of charity that take place here at Sacred Heart during the Christmas Season, particularly the Christmas Basket and the Christmas Toy Store programs that have been a part of Sacred Heart Parish for a long time. I want to involve all of our church communities in these programs. If you want to volunteer, please call me at the Sacred Heart Parish office at (856) 966-6700. Thank you all for all you do for our parish. Remember, we are Family of Faith.

* * *

Congratulations to

Maximo Hernandez Antonio	Nathalie Alize Canuelas
Jonathon Gustavo Cordero	Arianny Dura Reyes
Leydi Garcia	Patricia Garcia Martine-
Olivia Lanzalotti	Edgar Lopez Reyes
Aaliyah Josefina Merced	Ahryel Mylan Merced
Jennifer Morales De Jesus	Kevin Ponce
Silvio Vazquez, Jr.	Natalie Vazquez-Guerrero

Michelle Ventura-Cruz



who received their 1st Holy Communion at
St. Joan of Arc Church on Saturday, September 26th
AND

Juan Marquez Hernandez, our adult candidate who will
receive his 1st Holy Communion on
Sunday, September 27th at St. Joan of Arc Church
May you always know the peace of Jesus,
the light of His love, and the joy of His life in you.

Next Sunday's Readings: 10/04/20:

1st Reading: Isaiah 5:1-7 (139A)
Responsorial Psalm: 80:9, 12, 13-14, 15-16, 19-20
2nd Reading: Philippians 4:6-9
Gospel: Matthew 21:33-43

* * *

Daily Prayer Email From Fr. Vince

Father Vince sends a short, daily prayer email around 7 a.m. every morning to parishioners and friends. It's also a good way for Father to touch base with parishioners about parish news and events. If you want to receive Father's daily prayer email, please sign the sheet in Church today, or call the parish office. Thank you.

* * *

Religious Education Registration

Registration for Fall Religious Education Classes at St. Joan of Arc Site is taking place every Wednesday between 10 a.m. and 2 p.m. at St. Joan of Arc Rectory. Due to Covid-19 restrictions and guidelines, no registration can be taken on Sundays before or after Mass. Please call (856) 962-8642 if you have any questions.

* * *

Virtual Blue Mass

Due to current Covid-19 Pandemic restrictions, Bishop Sullivan will celebrate the 19th Annual Camden Diocesan Blue Mass via Live Stream on Tuesday, September 29th at 10:30 a.m. All are invited to join via YouTube, Facebook at:
<https://www.youtube.com/user/CamdenDiocese>,
<https://www.facebook.com/DioceseOfCamden>
<https://www.twitter.com/camdendiocese>

* * *

News From Sacred Heart

The Next Morning Prayer at the Pier: Friday, October 2nd, 7:30 AM. We will wear masks and be socially distant. Please come!

Save the Dates: The Heart of Camden! Michael J. Doyle Documentary now scheduled in a "Drive In Movie" format on October 9, 2020 at 6:30 PM. Film at Dusk at Cooper's Poynt Waterfront Park, Camden. \$30 per person. For more information call The Heart of Camden at (856) 966-1212 or info@heartofcamden.org.

Sr. Peg Hynes Memorial Golf Classic (33rd Anniversary): Thursday, October 15th, 9 AM at the Pennsauken Country Club. For additional info. contact Adrienne Walls at (215) 287-0572 or awalls@heartofcamden.org.

The Pandemic has taken more from us.... No Hearts & Hands Art Festival, No Celebrate Life Sunday with the children, and No Parish Dinner at Auletto's.

Give Peace a Chance Corner:

We must restore hope to young people, help the old, be open to the future, spread love. Be poor among the poor. We need to include the excluded and preach peace.

Pope Francis

Sacred Heart's full bulletin go to
www.sacredheartcamden.org

26° Domingo del Tiempo Ordinario

27 de Septiembre 2020

Misas Anunciadas en Santa Juana de Arco

Sábado	09/26	4pm	Por la Gente de Nuestra Parroquia
Domingo	09/27	9am	Por Josefina Lopez de parte de Margie y Familia
Martes	09/29	7pm	Por Mike Jones de parte de la Gente de Santa Juana de Arco
Sábado	10/03	4pm	Por Wm. Alcavage de parte de Ray y Cathy DelVecchio y la Familia
Domingo	10/04	9am	Por Lola Tocco de parte de la Gente de Santa Juana de Arco

Misas Anunciadas en San Bartolomé

Domingo	09/27	11am	Por Lois Grant de parte de Thelma Williams Por Olen Avant de parte del Coro de San Bartolomé
Domingo	10/04	11am	Por Preston Williams de parte de Cherryl Summers Por Theodore Green y Mary Jane Falana de parte de Cherryl Summers

* * *

**El Diezmo del Pueblo ~ Domingo, 09/13/20: \$
incluyendo donaciones electrónicas
GRACIAS POR SU CONTINUO APOYO
A SU PARROQUIA, EMPLEADOS Y PASTOR.**

* * *

Donaciones en Línea:

La donación en línea a las Iglesias de San Bartolomé y Santa Juana de Arco todavía son posible. Para crear una cuenta de donaciones en línea, inicie sesión en www.parishgiving.org.

Para una Nuevas Cuentas:

Haga clic en Registrarse ahora. Luego ve a Crear cuenta. Crea un nombre de usuario y una contraseña. Luego ingrese el código postal 08103 o 08104 y haga clic en Buscar (arriba a la derecha). Sacred Heart Church, Camden, NJ se mostrará en la columna Nombre de la organización. Haga clic en Seleccionar delante del Sagrado Corazón y siga las indicaciones. El mensaje dirá "Has seleccionado la Iglesia del Sagrado Corazón. Continuar con la configuración ". Haz clic en Sí. Aparecerá el cuadro de Donación de la Parroquia. Después de ingresar toda la información, haga clic en Guardar. Luego seleccione en Mis organizaciones, Iglesia del Sagrado Corazón, Camden, NJ. Haga clic en Pagar ahora. Luego haga clic en Seleccionar tipo deseado. Para las ofertas semanales regulares, haga clic en Ofrendas dominicales, luego elija qué iglesia, es decir, Sagrado Corazón, San Bartolomé o Santa Juana de Arco. **ASEGURESE DE GUARDAR TODA LA INFORMACIÓN / CAMBIOS A MEDIDA QUE AVANZA.**

* * *

Reflexión de para Un Servidor ~ La Conciencia del Servidor

"No hagas nada por egoísmo; más bien, consideren humildemente a los demás como más importantes que ustedes ..." FILIPENSES 2: 3

El orgullo y el ego son cosas difíciles de controlar. Vemos cómo actúan o visten los demás y pensamos que somos superiores a ellos. Idolatramos nuestra propia imagen. Pero, si realmente creemos que todo es un regalo de Dios, ¡reconocemos a todas las personas que Dios ha puesto en nuestras vidas como regalos! Estamos agradecidos por cómo enriquecen nuestras vidas. Ora todos los días por las personas en tu vida: tu familia, tus amigos y aquellos que te hacen enojar.

Fase Una Reapertura

Horario de Misas Públicas:

Misa en Inglés los Sábado a las 4pm en la Iglesia de Santa Juana de Arco
Misa en Español los Domingo a las 9am en la Iglesia de Santa Juana de Arco
Misa en Inglés los Domingo a las 10:30am en la Iglesia de Sagrado Corazón
Misa en Inglés los Domingo a las 11am en la Iglesia de San Bartolomé
Misa en Español los Martes a las 7pm en la Iglesia de Santa Juana de Arco

Tenga en cuenta respetar el distanciamiento social, que limita el número de personas permitidas en las Iglesia.
¡Por favor sé júbiloso, sé paciente, sé amable!

* * *

TRANSMISIÓN EN VIVO EN FACEBOOK

Todos los Domingos durante la Pandemia a las 9 y 11 a.m.
Emisiones de Facebook @ St. Josephine Bakhita Liturgy
y en YouTube

* * *

Lista de Enfermos

Por favor Oren por aquellos que están enfermos:

**Por todos los que sufren del
Coronavirus.**

* * *

LA ORACIÓN COVID-19 DEL OBISPO

Señor Jesús, tu que sanas a los enfermos. Oramos para que el coronavirus que ha afectado a tantos en nuestro mundo puede ser contenido, controlado y curado.

Elevamos a tu merced a todos los afectados, a todos los que trabajan duro estudiando este virus para curar esta enfermedad, y a toda la profesionales de médica y los

equipos de emergencias que estan trabajan día y noche para mantenernos a salvo. Ayúdanos a confiar en tu cuidadosa misericordioso. Señor Jesús, escucha nuestra oración. Amén.

* * *

Actividades de la Semana en

Santa Juana de Arco y San Bartolomé

Martes, 09/29/20:

Grupo de Oración y Confesión	6-7pm	Iglesia de Santa
Santa Misa y Adoración	7-8:30pm	Juana de Arco

* * *

**Celebre el Mes de la Herencia Hispana Desdel
15 de Septiembre asta el 15 de Octubre de 2020**



26° Domingo del Tiempo Ordinario

Desde el Escritorio del Pastor ...

Celebrando a los Santos de esta Semana

Una de las grandes tradiciones de nuestra fe Católica es la celebración de los Santos, que son los héroes de nuestra fe y tienen mucho que enseñarnos mientras nos esforzamos por vivir nuestra fe y seguir a Cristo nuestro Salvador. Esta semana se nos presenta una dosis diaria de "Todos los Santos Super Estrellas" con quien podemos orar y aprender. El 27 de Septiembre es la fiesta de San Vicente de Paúl, conocido por su gran compasión por los pobres, los quebrantados y es el patrón de todas las formas de caridad Católica y obras de misericordia. El 29 de Septiembre la Iglesia honra a los Arcángeles: Miguel, Gabriel y Rafael. Como ellos, que también sean guerreros contra el mal, anunciadores de buenas nuevas y guardianes de los demás. El 30 de Septiembre celebramos a San Jerónimo, quien nos enseña la importancia de la Escritura y la Palabra de Dios en nuestra vida diaria. Octubre comienza con la celebración de Santa Teresa del Niño Jesús, cariñosamente conocida como la "Pequeña Flor". Oro para que nuestros sencillos y humildes actos de amor diarios toquen los corazones de todos los que conocemos. El 2 de Octubre celebramos a los Ángeles Guardianes. Esta no es una fiesta para niños, sino para todos los que necesitamos saber que tenemos un Ángel de la Guarda que, "siempre este día está caminando a nuestro lado, para iluminar, proteger, gobernar y guiar". La semana concluye con la celebración de uno de los Santos más populares de todos, San Francisco de Asís. Oramos para que su humildad y su cuidado por la creación y su amor por la paz, puedan inspirar a nuestro mundo, nuestro país y nuestra Iglesia. Oro para que tengas una semana maravillosa celebrando a los Santos y Ángeles que nos protegen, nos guían e inspiran para permitir que la Luz de Cristo brille en nosotros todos los días de nuestra vida.

Dios te bendiga a ti y a tu familia,

Padre Vince

* * *

Necesitamos Tu Ayuda

Lo creas o no, pero no es demasiado pronto para empezar a pensar y planificar la Navidad, especialmente las maravillosas obras de caridad que se llevan a cabo aquí en Sagrado Corazón durante la Temporada Navideña, particularmente los programas Cesta de Navidad y Tienda de Juguetes de Navidad que se han realizado una parte de la Parroquia de Sagrado Corazón durante mucho tiempo. Quiero involucrar a todas nuestras comunidades en estos programas. Si desea ser voluntario, llámeme a la oficina de la Parroquia de Sagrado Corazón al 856-966-6700. Gracias a todos por todo lo que hacen por nuestra Parroquia. Recuerde, somos Familia de Fe.

* * *

Felicidades a

Maximo Antonio Hernandez, Nathalie Alize Canelas,

Jonathon Gustavo Cordero, Arianny Dura Reyes,

Leydi Garcia, Patricia Garcia Martine,

Olivia Lanzalotti, Edgar Lopez Reyes,

Aaliyah Josefina Merced,

Ahryel Mylan Merced,

Jennifer Morales De Jesus,

Kevin Ponce, Silvio Vazquez, Jr.,

Natalie Vazquez-Guerrero, Michelle Ventura-Cruz

que recibieron su Primera Comunión en la Iglesia de

Santa Juana de Arco el Sábado 26 de Septiembre y

Juan Márquez Hernández, nuestro candidato adulto que

recibirá su Primera Comunión el Domingo 27 de Septiembre en la Iglesia de Santa Juana de Arco Que siempre conozcas la paz de Jesús, la luz de su amor y el gozo de su vida en ti.



Lecturas para el Próximo Domingo (10/04/20):

Primera Lectura: Isaías 5, 1-7

Salmo Reponsorial: 79, 9 y 12. 13-14. 15-16. 19-20

Segunda Lectura: Filipenses 4, 6-9

Evangelio: Mateo 21, 33-43

* * *

Correo electrónico de la Oración Diaria de parte del Padre Vince

El Padre Vince envía un correo electrónico Diario de Oración a los feligreses y amigos. Es una oración corta que generalmente llega alrededor de las 7 en punto cada mañana. También es una buena manera para que el Padre Vince se comuniquen con los feligreses sobre las noticias y eventos de la Parroquia. Si desea recibir el correo electrónico diario de oración del Padre, firme la hoja en la Iglesia hoy o llame a la oficina Parroquial. Gracias.

* * *

2020-21 Registro para Educación Religiosa

La inscripción para las clases de Educación Religiosa de otoño en la Iglesia de Santa Juana de Arco se realiza todos los Miércoles entre las 10 a.m. y las 2 p.m. en la rectoría de Santa Juana de Arco. Debido a las restricciones y pautas de Covid-19, no se pueden realizar registros los Domingos antes o después de la Misa. Por favor llame al 856-962-8642 si tiene alguna pregunta.

* * *

Misa Azul Virtual

Debido a las restricciones actuales de la pandemia Covid-19, el Obispo Sullivan celebrará la Decimanovena Misa Azul Diocesana Anual de Camden a través de Live Stream el Martes, 29 Septiembre a las 10:30 a.m. Todos están invitados a unirse a través de YouTube, Facebook en:

<https://www.youtube.com/user/CamdenDiocese>,

<https://www.facebook.com/DioceseOfCamden>

<https://www.twitter.com/camdendiocese>

* * *

NOTICIAS DE SAGRADO CORAZÓN

ORACIÓN POR LA MAÑANA EN EL MUELLE:

Viernes por la mañana: el 25 de Septiembre y 2 de Octubre a las 7:30 AM. Con nuestras máscaras y con distanciamiento social. El Padre Pat Sieber está muy emocionado. ¡Por favor venga!

GUARDE LAS FECHAS/: ¡El Corazón de Camden! El documental del Michael J. Doyle ahora está programado en formato "Autocinema" el 9 de Octubre del 2020 a las 6:30 p.m. Película al Atardecer en Cooper's Poynt Waterfront Park, Camden. \$30 por persona. Para obtener más información, llame a El Corazón de Camden al (856) 966-1212 o info@heartofcamden.org.

SR. PEG HYNES MEMORIAL GOLF CLASSIC (33° ANIVERSARIO): Jueves 15 de Octubre a las 9 AM en el Pennsauken Country Club. Para obtener información adicional comuníquese con Adrienne Walls al (215) 287-0572 o awalls@heartofcamden.org.

LA PANDEMIA NOS HA QUITADO MÁS.... No hay Festival de Arte de Corazones y Manos, no hay Domingo de Celebración de la Vida con los niños y No hay Cena Parroquial en Auletto's.

RINCÓN DE DARLE UNA OPORTUNIDAD A LA PAZ: Debemos devolver la esperanza a los jóvenes, ayudar a los ancianos, estar abiertos al futuro, difundir el amor. Sé pobre entre los pobres. Necesitamos incluir a los excluidos y predicar la paz. **Papa Francisco**

Para ver el boletín de Sagrado Corazón, visite

www.sacredheartcamden.org